

# MANUEL D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN (FR)

## - TUYAUX ET ASSEMBLAGES -



**HS - XXYY - XXYYXX(M)**

Longueur en pieds

Codage couleur

Type  
de Gaz

Raccord d'extrémité

Options spéciales

Type de tuyau

*Présentation de la matrice de base. Pour la matrice complète, consultez le catalogue Amvex ou contactez votre représentant Amvex.*

*L'identifiant du produit et sa description sont indiqués sur l'étiquette de l'emballage.*

*Il est possible que les logos/marques ne s'appliquent pas tous à chaque offre de produits.*

*Reportez-vous à l'étiquette du produit ou contactez votre représentant commercial ou votre service clientèle.*

© 2016 Ohio Medical LLC. This document contains information that is proprietary and confidential to Ohio Medical LLC. Use of this information is under license from Ohio Medical LLC. Any use other than that authorized by Ohio Medical LLC is prohibited. Ohio Medical LLC, the Ohio Medical logo, Amvex and the Amvex logo are registered trademarks of Ohio Medical LLC.

RX ONLY



25B East Pearce St., Richmond Hill, ON L4B 2M9 Canada | Tel: 905.764.7736 | Fax: 905.764.7743

1111 Lakeside Drive, Gurnee, IL 60031-4099 | Tel: 1.800.448.0770 | Fax: 847.855.6300

[www.ohiomedical.com](http://www.ohiomedical.com)




## IMPORTANT: CONSIGNES DE SÉCURITÉ

---

Ce manuel contient des informations importantes concernant les tuyaux et assemblages qui doivent être lus attentivement afin de garantir une utilisation sûre et adaptée de ces produits.

Lisez et comprenez toutes les consignes de sécurité et d'utilisation contenues dans ce livret.

Si vous ne comprenez pas ces consignes, ou si vous avez des questions, contactez votre superviseur, votre revendeur ou le fabricant avant de tenter d'utiliser l'appareil.

<b>AVERTISSEMENT:</b>	Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner un décès ou des blessures graves.
<b>ATTENTION:</b>	Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner des blessures légères ou modérées.
<b>MISE EN GARDE:</b>	Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner des dommages matériels.
	Consultez le manuel d'utilisation.
	Ce symbole indique que le dispositif est conforme aux exigences de la Directive 93/42/CEE relative aux dispositifs médicaux (sur les dispositifs portant la marque CE uniquement).
	Ne pas utiliser d'huile.

## INSPECTION LORS DE LA RÉCEPTION

---

Sortez le produit de l'emballage et vérifiez qu'il n'est pas endommagé. Vérifiez que le modèle reçu est en état de fonctionnement. Si le produit est endommagé ou incorrect, ne l'utilisez pas. Contactez votre revendeur, votre fournisseur de matériel ou le fabricant. Après avoir soigneusement inspecté le produit, veuillez prendre connaissance de tous les avertissements et mises en garde figurant dans ce manuel.

**ATTENTION:** Il est très important de laisser le produit dans son emballage d'origine pendant 24 heures afin qu'il s'adapte à la température ambiante avant de l'utiliser.

**ATTENTION:** Stockez les tuyaux et assemblages dans un emballage hermétique afin d'éviter toute détérioration due à l'environnement. Stockez les flexibles de raccordement dans un environnement propre et sec afin de prévenir toute détérioration.

**ATTENTION:** Amvex ne garantit pas les débits pour les tuyaux de plus de 6,1 mètres (20 pieds).

## RESPONSABILITÉ DE L'UTILISATEUR

---

Les performances de ce produit sont conformes aux explications figurant dans le présent manuel, sous réserve que le montage, l'utilisation, la réparation et la maintenance soient conformes à nos instructions. Il est recommandé d'examiner périodiquement le dispositif. Le produit ne doit pas être utilisé s'il est détérioré ou défectueux, notamment si certaines

pièces ont été modifiées, contaminées, sont usées ou manquantes. Dans les cas précités, il convient d'effectuer immédiatement la réparation ou le remplacement nécessaire. Il est recommandé de remplacer le tuyaux dans un délai de dix (10) ans à compter de sa date de fabrication. Vérifiez les tuyaux assemblés avant et après usage s'ils sont déplacés de leur origine lieu d'implantation Assurez-vous que toutes les connexions sont serrées et exemptes de fuites avant de les utiliser. Utilisez uniquement un détecteur de fuite d'oxygène de sécurité pour tester des fuites.

NE PAS stériliser à gaz ETO (oxyde d'éthylène) NE PAS nettoyer avec des hydrocarbures piquantes Conformément à la garantie accordée par Amvex, ce dispositif doit être réparé exclusivement par un professionnel formé par Amvex et dans le strict respect des instructions écrites fournies par Amvex. En cas de maintenance, réparation, utilisation inadéquate et/ou mauvaise utilisation entraînant un dysfonctionnement du dispositif, l'utilisateur est seul responsable du remplacement

#### **AFIN DE MINIMISER LE RISQUE D'EXPLOSION OU D'INCENDIE :**

- N'essayez jamais de fixer un tuyaux directement à une bouteille.
- N'utilisez jamais de la graisse, de l'huile, des lubrifiants organiques ou des matériaux inflammables sur ou à proximité du flexible de raccordement.
- Ne fumez jamais dans un local où de l'oxygène est utilisé.
- N'utilisez jamais une flamme ou une matière inflammable ou explosive, de quelque type que ce soit, à proximité du tuyaux.
- Respectez toujours les normes CGA, ANSI et BS EN ISO 5359 applicables aux tuyaux et aux gaz médicaux (E-7), ainsi qu'à la manipulation d'oxygène (G-4).

## **UTILISATION PRÉVUE**

---

Les tuyaux sont destinés à l'acheminement des gaz médicaux ou à la fourniture de vide dans des locaux non dangereux. Nos flexibles de raccordement sont disponibles dans de nombreux styles et combinaisons différents, fabriqués selon vos besoins. Ils doivent être utilisés sous la direction d'un professionnel de santé.

## **CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

---

Le tuyaux est fabriqué avec un tuyau en PVC de qualité médicale. Le tuyau est renforcé par une tresse de nylon. La pression d'utilisation maximale est de 200 PSI à 70 °F (21,11 °C). Les raccords sont sertis à demeure sur chacune des extrémités à l'aide de bagues métalliques. Les tuyaux Amvex de moins de 20 pieds, avec des raccords de gaz spécifiques sont conformes aux NFPA 99, ISO 5359, CAN/CSA-Z5359-10.

**AVERTISSEMENT:** Avant d'administrer des gaz médicaux, vérifiez la nature du gaz requis/l'aspiration.

**MRI WARNING:** Ce produit contient des matériaux magnétiques et ferreux susceptibles d'affecter les résultats d'une IRM. Des options conditionnelles pour la RM peuvent être disponibles. Contactez votre représentant Amvex au 1-866-462-6839 ou 905-764-7736.

## CONSIGNES D'UTILISATION

---

1. Vérifiez que le flexible de raccordement n'est pas endommagé. N'utilisez pas le tuyaux s'il est endommagé.
2. Branchez le tuyaux sur la prise homologue correspondant au gaz approprié. Le tuyaux est destiné à un gaz précis, qui est fonction des raccords sertis à demeure.

**ATTENTION:** Seules les personnes ayant suivi une formation appropriée à l'utilisation du tuyaux et assemblages et à qui l'on a ordonné de le faire doivent utiliser ce produit. Conservez le tuyaux et assemblages dans un endroit propre lorsqu'il n'est pas utilisé. Avant utilisation, assurez-vous que tous les raccords sont bien serrés.

**ATTENTION:** Le raccordement de plusieurs tuyaux est susceptible de modifier le débit.

**MISE EN GARDE:** Le raccordement à la source de gaz doit être effectué uniquement à l'aide des raccords indexés appropriés.

## CONSIGNES DE NETTOYAGE

---

**AVERTISSEMENT:** NE PAS immerger le produit dans un liquide, quel qu'il soit, au risque d'endommager le produit et d'annuler la garantie. Essuyez les surfaces extérieures du produit à l'aide d'un chiffon propre imprégné d'une solution nettoyante douce.

## DÉPANNAGE

---

Si le tuyaux et assemblages ne fonctionne pas, contactez votre revendeur ou le service d'assistance technique d'Amvex.

## MAINTENANCE PRÉVENTIVE

---

Examinez le produit avant et après utilisation afin de détecter toute détérioration et de faciliter l'utilisation.

### GARANTIE

Le matériel médical d'Amvex LLC est garanti contre tout défaut matériel et vice de fabrication pendant une durée de cinq (5) ans à compter de la date d'expédition. Pendant les douze (12) premiers mois suivant la date d'expédition, Amvex réparera ou remplacera à ses frais tout composant qui s'avérerait défectueux. Au-delà des douze (12) premiers mois, Amvex enverra gratuitement les composants au client, mais le transport et l'installation seront à la charge de ce dernier. Cette garantie s'applique uniquement lorsque le produit a été correctement installé, conformément aux spécifications d'Amvex, utilisé normalement et entretenu conformément aux recommandations du fabricant. Elle ne couvre pas les défaillances dues à des dommages survenus pendant le transport, ni les défaillances résultant d'un accident, d'une utilisation erronée ou abusive, d'une négligence, d'une manipulation inadéquate, d'une modification, d'une utilisation impropre ou de dommages imputables à un cas fortuit. LES DÉCLARATIONS VERBALES D'AMVEX NE CONSTITUENT PAS UNE GARANTIE. Le distributeur et/ou le revendeur n'est pas habilité à accorder des garanties verbales pour le produit décrit dans le présent contrat. Aucune déclaration verbale ne sera honorée ou intégrée au contrat de vente. Le présent document constitue les termes définitifs, complets et exclusifs du contrat. CETTE GARANTIE EST EXCLUSIVE ET REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE. En aucun cas Amvex ne pourra être tenue responsable de dommages accessoires ou indirects, y compris, mais sans limitation, un manque à gagner, une perte de vente ou des dommages corporels ou matériels. La réparation des non-conformités telles que décrites ci-dessus représentera l'acquittement de toute responsabilité d'Amvex, qu'elle soit contractuelle, due à une négligence ou d'une autre nature. Amvex se réserve le droit d'interrompre la fabrication de tout produit ou d'en modifier les matériaux, les conceptions ou les caractéristiques sans préavis. Toutes les demandes d'application de la garantie doivent tout d'abord être approuvées par le service d'Amvex chargé des réparations : ([customerservice.ca@ohiomedical.com](mailto:customerservice.ca@ohiomedical.com) ou 905-764-7736 Appel gratuit : 1-866-462-6839). Un numéro d'autorisation de retour valide (RGA) doit être obtenu auprès d'Amvex préalablement à toute demande d'application de la garantie.

Authorized Representative  
in the European Union:

EC REP

Oxygen Care Ltd.  
2 Holfeld Business Park  
Kilmacanogue Co Wicklow  
Ireland